Rada
Európskej únie

V Bruseli 28. októbra 2026
(OR. en)

14947/26
ADD 1

Medziinštitucionálny spis:
2026/0334 (NLE)

AELE 94
FL 53
ISL 62
N 94
MI 1066
ENER 697

SPRIEVODNÁ POZNÁMKA

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	28. októbra 2026
Komu:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Č. dok. Kom.:	COM(2026) 586 annex
Predmet:	PRÍLOHA k návrhu ROZHODNUTIA RADY o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie prijať v Spoločnom výbore EHP v súvislosti so zmenou prílohy IV (Energetika) a prílohy XXI (Štatistika) k Dohode o EHP (energetická štatistika)

EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 28. 10. 2026
COM(2026) 586 final

ANNEX

PRÍLOHA

k

návrhu

ROZHODNUTIA RADY

o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie prijať v Spoločnom výbore EHP v súvislosti so zmenou prílohy IV (Energetika) a prílohy XXI (Štatistika) k Dohode o EHP

(energetická štatistika)

PRÍLOHA

NÁVRH ROZHODNUTIA SPOLOČNÉHO VÝBORU EHP

č.

z/zo,

ktorým sa mení príloha IV (Energetika) a príloha XXI (Štatistika) k Dohode o EHP

SPOLOČNÝ VÝBOR EHP,

so zreteľom na Dohodu o Európskom hospodárskom priestore (ďalej len „Dohoda o EHP“), a najmä na jej článok 98,

keďže:

(1) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/1952 z 26. októbra 2016 o európskej štatistike cien zemného plynu a elektriny a o zrušení smernice 2008/92/ES[1], sa má začleniť do Dohody o EHP.

(2) Nariadením (EÚ) 2016/1952 sa zrušuje smernica Európskeho parlamentu a Rady 2008/92/ES[2] začlenené do Dohody o EHP, a preto treba odkaz na ňu v rámci Dohody o EHP vypustiť.

(3) Prílohy IV a XXI k Dohode o EHP by sa preto mali zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

V prílohe IV k Dohode o EHP sa znenie bodu 7 (smernica Európskeho parlamentu a Rady 2008/92/ES) vypúšťa.

Článok 2

V prílohe XXI k Dohode o EHP sa znenie bodu 26 (smernica Európskeho parlamentu a Rady 2008/92/ES) nahrádza takto:

„**32016 R 1952**: nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/1952 z 26. októbra 2016 o európskej štatistike cien zemného plynu a elektriny a o zrušení smernice 2008/92/ES (Ú. v. EÚ L 311, 17.11.2016, s. 1).

Ustanovenia nariadenia sa na účely tejto dohody vykladajú s týmito úpravami:

a) V článku 9 ods. 2 sa za slová „do augusta 2017“ vkladajú slová „alebo, pokiaľ ide o štáty EZVO, do troch mesiacov odo dňa nadobudnutia účinnosti rozhodnutia Spoločného výboru EHP č. …/... z ... [toto rozhodnutie]“.

b) Island a Nórsko sú oslobodené od zasielania údajov požadovaných v prílohe I.

[1] Ú. v. ES L 311, 17.11.2016, s. 1.
[2] Ú. v. ES L 298, 7.11.2008, s. 9.

c) Lichtenštajnsko je oslobodené od zasielania údajov o cenách energie pre tieto spotrebiteľské pásma pre odberateľov mimo domácnosti:

a) V prípade elektrickej energie: IA, IB, ID, IE, IF a IG.

b) V prípade zemného plynu: I1, I2, I4 I5 a I6.“

Článok 2

Znenie nariadenia (EÚ) 2016/1952 v islandskom a nórskom jazyku, ktoré sa uverejní v dodatku EHP k *Úradnému vestníku Európskej únie*, je autentické.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť […] pod podmienkou, že boli doručené všetky oznámenia podľa článku 103 ods. 1 Dohody o EHP*.

Článok 4

Toto rozhodnutie sa uverejní v oddiele EHP *Úradného vestníka Európskej únie* a v dodatku EHP k *Úradnému vestníku Európskej únie*.

Za Spoločný výbor EHP
predseda

tajomníci
Spoločného výboru EHP

* [Ústavné požiadavky neboli oznámené.] [Ústavné požiadavky boli oznámené.]